

La Yeu de l'Empordà

Any XXVIII.-Època 2.ª

Figueres, 8 de gener de 1927

Preu: 15 cts. - N.º 1161

Preus de subscripció

Península 1'50 ptes. trimestre
Unió Postal 3'00 " " "

Redacció, Administració i Impremta, Forn Baix, 5
TELÈFON N.º 437
Es publica els dissabtes

Punts de venda i subscripció

Impremta, Llibreria i Papereria, Forn Baix, 5
Llibreria Masdevall: Casades de Còdol, 47

Franqueo concertado

Ignaci Junyer i Ayats

PROCURADOR DELS TRIBUNALS

Ofereix el seu nou despatx per a tota classe
d'assumptes de la seva professió

Joan Maragall (abans Presó), 14

Telèf. 807

FIGUERES

Llet - Moka -
Taronja - Mel -
Avellana - Fondant -
Frvites .

Tots aquets gustos
ENTRE ELS MÉS EXQUISITS
se troven en la més
alta expressió de
REFINAMENT EN ELS



ELABORATS PER: FILLS DE LLIVÍS COMET: FIGUERES:

Clínica Dental

LL. COLL DE CENDRA

Odontòleg

Ex-alumne intern de l'Escola d'Odontologia,
Facultat de Medicina de Madrid

EXTRACCIONS SENSE DOLOR
MALALTIES DE LA BOCA I DENTS
CONFECCIÓ MODERNA DE TOTA CLASSE
D'APARELLS PROTÈSICS AMB
CAUTXÚ, OR, PORCELLANA I PLATÍ

Consulta de 9 a 1 i de 3 a 7

Casades de Còdol, 15, 1.ª, (Rambla) - Telèf. 431

FIGUERES

SASTRERIA

FONTDECABA

Joan Maragall, 3 i 5, 1.ª

FIGUERES

L'aigua de la Vall de Sant Daniel

és la millor aigua de taula del món

Per la combinació del magnès amb el ferro, és reconstituent i indicada per a convalescències de processos aguts, i per les seves altes condicions, singularment per la seva varietat litínic-arsenical, resulta indicadíssima per a:

Irritacions dels budells i còlics crònics, diàtesis renals i dissolucions de càlculs, artrítisme, limfatisme, etc.

Beveu l'aigua en els dos àpats del dia: **frappé** a l'estiu i sempre amb abundància; doncs si la serviu escassa, degut al desig que sent d'ella qui la prova, provocareu desordres a la taula.

Engin-la als hotels i restaurants.

Dipositari a Figueres: GRAU GARRIGA, farmacèutic

Joieria Llobet

Compra tota mena de joies
i pedres precioses, objectes
de platí, or i antigalles

Gran assortit en Joieria, Plateria,
Relotgeria i Orfebreria fina

Enginyers, núm. 5. -- Figueres

BANCO de CREDITO AMPURDANES, S. A.

Direcció telegràfica: **Bancredito****FIGUERES**

Telèfon: número 46

Corresponsals dels senyors **SOLER i TORRA** Germans, Banquers de Barcelona

BANCA - BORSA - CANVI

Operacions que realitza aquesta Societat:

VALORS

Compra i venda amb entrega a l'acte de tota classe de valors de cotització corrent.

Compra i venda a termini de valors.

Conversió, domiciliació, canvi de títols i agregació de fulla de cupons.

Informes gratuïts a la nostra clientela sobre la garantia i característiques de les Obligacions i Accions.

Subscripcions a totes les emissions.

CUPONS

En el descompte de cupons el mateix nacionals que estrangers, tenim establertes les mateixes comissions que els Bancs de Barcelona.

Revisió escrupolosa de les amortitzacions dels títols els cupons dels quals haguem descomptat.

COMPTES CORRENTS

En Francs francesos amb interessos 3,50 % anual.

En Lires 3 % anual.

En Pessetes a la vista 3 % anual.

• a sis mesos termini 4 % anual.

• a un any termini 5 % anual.

Comptes d'Estalvi al 4 % anual.

CANVIS

Compra-venda de tota classe de monedes d'Or, bitllets o xecs.

GIRS

Cobrament, descompte i negociació de lletres i demés efectes comercials sobre plaça, península i estranger.

Cartes de crèdit i girs postals o telegràfics sobre la península i estranger.

DIPOSIT DE TITOLS

Admetem a elecció del client a les nostres caixes i en combinació amb el Banc d'Espanya, Dipòsits ressenyant en el resguard estès per la nostra firma la numeració dels títols, la data del dipòsit i el número del resguard del Banc d'Espanya.

NOTES IMPORTANTS

La nostra compenetració amb la Banca dels Srs. Soler i Torra Germans, de Barcelona, ens permet estar en contacte contínuament amb alces i baixes de tota classe de divises i valors en els més importants mercats, compenetració que ens permet oferir als nostres clients els canvis darrera hora i avisar-los de qualsevol risc o benefici que pogués afectar valors que per la nostra mediació adquirissin, encarregant-nos, a l'encarregar, de facilitar gratuïtament tots els documents i requisits oficials que siguin necessaris en qualsevulla operació bancària que ens sigui confiada.

Quant a canvis en general, tindrà el client un veritable col·laborador en els seus beneficis tota vegada que els avantatges que de la intel·ligència, amb els banquers susdits, en resulten, són a base del mínim en la percepció de les nostres comissions.

Joieria, Plateria, Rellotgeria i Optica

DE
JOSEP CARBONELL

Gran estoc en joies de platí i or última novetat.

Extens assortit en objectes per a regal en plata de llei i orfebreria d'art i cristall fi.

Compra i venda de tota classe de joies d'or, plata, platí i pedres precioses.

ÓPTICA DE TOTA CLASSE

Joan Maragall (abans Presó), 7. - FIGUERES

Grans rebaixes de preus dels nous models FORD 1926

Xasis, cotxes i camionetes Ford d'ocasió des de 1.000 pessetes

SOLER, Agent oficial FORD
Exposició: Plaça Pi Margall

Sastreria de Narcís Font

Plaça Catalunya, 4 i Portella, 1. -- FIGUERES

Secció de Sastreria eclesiàstica

Seguint els desigs de diversos senyors sacerdots de l'Empordà, quals demanaven una **Sastreria eclesiàstica** a Figueres, l'acreditada **Sastreria Font** ha obert una nova secció a la seva Casa, on la clientela trobarà tota mena de robes per a *sotanes, dulletes, abrics, gaudapols, manteus*, etc., amb una confecció esmeradíssima i econòmica.

La CASA FONT s'encarrega així mateix de la confecció de tota classe de peces eclesiàstiques.

Consultori i Clínica Mèdico-Quirúrgics

DE

Elisseu Jubert i Joaquim Jubert

(Malalties de les CRIATURES) (Malalties de la PELL)

RAIGS X, instal·lació de gran potència
Cirurgia infantil - Cirurgia ortopèdica

Plaça de l'Oli, n.º 1, pral. — GIRO

Telèfon n.º 205

Clínica Dental

a càrrec del dentista

JULI MATEU

Successor de R. VIÑAS

Visita de 9 a 1 i de 3 a 6

Carrer Nou, núm. 9 FIGUERES

VIDA PARROQUIAL

LA DIADA CATEQUÍSTICA

EL BELL COLOFÓ. Com una mena de formosa cloenda de les típiques festes nadalenques, servint a la vegada de consagració espiritual de l'any que comença, el Patronat de la Catequística parroquial ens ofrena la celebració de la Diada Catequística assenyalada per a demà, primer diumenge després de Reis i festa, doblement significativa, de la Sagrada Família.

L'èxit esclatant de l'any passat, digué l'oportuna i desitjada que era la cristiana iniciativa del Patronat. Una comunió, tímidament anunciada a la capella dels Dolors, que s'hagué de traslladar a la Parròquia, amb una assistència que ultrapassà la cabuda del nostre primer temple; uns actes senzills i corprendors i una joia desbordant de tots els cors, dels dels infants i dels de llurs pares, demostrà a bastament com Figueres copsava la noble significació d'una festa d'infantesa anunciada amb el nom simpàtic i indicador de «Diada Catequística».

Aquells infants i aquells joves — avui la immensa majoria d'ells guanyats per a Jesús mitjançant els Exercicis parroquials — que rebien la santa Eucaristia com a bell complement de la Diada; aquelles fervoroses Filles de Maria que enjoïaven la festa amb llur concurs; aquelles famílies in comptables que cloïen el cicle litúrgic nadalenc en el Convit eucarístic; aquells cants melodosos que emplenaven el temple parroquial; aquell esmorzar de germanor que a tots unia en l'antic local del Patronat; aquell esbargiment honest que saturava les ànimes d'optimisme cristià... tot aquest conjunt de coses, atraïent les benediccions del Cel, feren posar les arrels tan fondes a la Diada, que aquesta, gràcies a Déu, té ja la seva permanència assegurada en bé de Figueres.

L'ensenyament del Nadal, del Jesús nat al món per portat als homes Vida abundosa, es resumia i concretitzava en aquesta festa, bell Colofó espiritual de les diades passades.

LA SIGNIFICACIÓ. Celebrar una Diada Catequística i celebrar-la amb esclat i competència de tots, vol dir una lliçó exemplar que no ha d'ésser mai oblidada. Vol dir que la Parròquia, Mare amorosa de tota la ciutat — de tota, sense distincions de persones, ni d'edats, ni de fortuna —, compleix la simpàtica missió docent que li manà Jesucrist; vol dir que hi ha una edat de la vida que, per ésser la fonamental de l'home, és la preferida per Jesús, en la qual no ha de mancar la divina saó de l'ensenyament religiós; vol dir que la Parròquia, conjuntament amb els pares, realitza la gran i transcendental missió de formació i preservació de les ànimes infantines; vol dir que encara que hi hagi qui no senti les batallades anunciadores del començament del Catecisme els diumenges a la tarda, ni es faci càrrec de la responsabilitat terrible que la paternitat carminyera a la tarda, ni es faci càrrec de la responsabilitat terrible que la paternitat carminyera damunt les espatlles dels pares descuidats, la Parròquia vetlla i supleix i obre de bat a bat les portes de l'ensenyament catequístic i ofereix com a premi estimulant passar bé i honestament la tarda dominical, lluny de l'escàndol, de la dissipació i de la ruïna de les ànimes.

Oh, si en té de significació la Diada Catequística! No és pas gens estrany que Jesús beneït-la com Ell sap fer amb les obres que li són agradoses, l'hagi consolidada i li hagi procurat els més alts concursos i les més valuoses cooperacions.

LA DIADA D'ENGUANY. No en tenim el més petit dubte. La Diada d'enguany serà també rublerta de solemnitat i de simpatia. Déu ho vol i el programa dels actes és ben significatiu d'aquest èxit inicial.

La part religiosa amb la missa de Comunió general celebrada pel senyor Ecònom, la missa del Catecisme en la qual el vicari doctor Feliu explicarà l'homília als infants i les plàtiques doctrinals que diferents sacerdots dirigiran als assistents a les misses d'hora, és ben digna de tal Diada. I el complement popular de l'esmorzar de germanor, les festes esportives a ple aire i la vetllada del Teatre, no desdiiu pas de la part primordial que han d'ocupar els actes del temple.

El que volem remarcar és l'exemplaritat ciutadana dels premis que s'han de repartir als petits catecúmens, l'orientació dels quals és digna de la més ferma cooperació i del més sincer aplaudiment. Ens referim a l'acord de repartir llibretes de la Caixa d'Estalvis, encapçalades amb una respectable quantitat, entre els assistents al Catecisme parroquial. Poc s'ho poden pensar ni la benemèrita Econòmica Empordanesa d'Amics dels Països, ni la caritativa Sra. Miegerville Vda. Traver ni la mateixa Caixa de Pensions, el bé immens que realitzen en tots els ordres, fent possible amb llurs donatius aquest bell pensament del Patronat. Els catecúmens posseïdors de les llibretes no oblidaran pas tan fàcilment en el dia de demà la lliçó de previsió social copsada en llur infantesa. I en fructificar, agermanades, les divines lliçons de la Doctrina amb els ensenyaments cívics de la Diada, faran llurs cors més perfets, llurs enteniments més desemboïrats, llurs ànimes més íntegrament bones.

Diada Catequística l'ha anomenada el Patronat i, en veritat, que recordant aquell nostre prelat que demanava «Pa i Catecisme» per a la restauració cristiana de la societat, caldria anomenar-la Diada d'Acció Social, de perfecció ciutadana i de pràctic cristianisme.

La Nova Revista

L'entusiasta cooperació comarcal Barcelona secunda, certament, l'empresa de «La Nova Revista». Tenim, però, des d'ara, l'honor i la satisfacció de declarar, ben altament i ben exemplarment, que la nostra gran publicació de literatura i d'art tindrà per base econòmica principal la base que li han conferit i que li estan conferint els subscriptors de les nostres admirables contrades foranes. No és encara el moment de donar les xifres d'aquestes subscripcions que seran una sorpresa sensacional. És grat avui, però, de constatar, una mica encara, les veus propulsores d'aquest estat intel·lectual d'esperit que s'ha creat entorn de «La Nova Revista».

Aquestes veus s'han deixat sentir en els principals periòdics i revistes de la nostra premsa comarcal més escollida.

Acoblades totes elles fermanen ja per llur gruix i per llur qualitat un veritable llibre.

Totes coincideixen en un mateix entusiasme, totes tendeixen a una mateixa realització.

Un dels últims testimonis que recollim a l'atzar, en resumeix el tò i la finalitat:

«Per si resta encara algun esperit ronsaquer o indecis, insistim de bell nou a parlar de la imminent publicació.

Cal que tothom ajudi a bastir la bella obra.

Cal que tots aportem el nostre màxim esforç moral i material a la major difusió i glòria de «La Nova Revista».

De «La Veu de Catalunya».

Fulles Noves

La Poesia

Agafeu un poeta de l'antigor, un poeta clàssic qualsevulla; Albi Tibul, per exemple, us sembla bé?

En llegir Albi Tibul ens deixem arrossegar per la seva subtil, elegant i tendríssima poesia, i ens l'imaginem, cada u a la seva manera, bell, jove sospirant per l'estimada, Dèlia, i entregant-se, voltat dels seus esclaus, als refinaments que la condició llur i l'ambient en què vivia li ofrenaven.

I Tibul, ànima de poeta, blasma les armes, canta l'amor, i s'enorgulleix de les victòries de Roma en la guerra. Deliciosa incoherència!

Planys, amors i guerres! Hi ha algun poeta d'ara, després que han passat vint segles, que canti altra cosa? Avui com ahir i demà com avui. Planys, amors i guerres és el que canten els poetes dels nostres dies.

Perquè la poesia és cantar i només fa cantar la joia o la dolor, i els poetes, ànimes vidents, esperits refinadíssims, que han estat exhornats amb el do diví de la poesia, canten quan les llàgrimes vénen dels seus ulls o quan tenen el cor fresc com una flor boscana plena de rosada matineria...

Fer versos no és ésser poeta; n'hi han, desgraciadament massa, que en veure que han escrit una colla de ratlles, les han posades unes d'altres i entre elles n'hi han algunes de consonants es creuen poetes ja, desgraciats!, i en veure que tothom diu que les seves poesies són dolentes, es creuen incompresos.

Aqueixos no són poetes, perquè no saben plorar i perquè no saben riure. El vertader poeta sent abans que tot i no cerca l'elogi; si escriu és per satisfer una força d'efusivitat molt gran que sent dintre d'ell. I ara jo em pregunto: no fóra molt millor donar entenent als incompresos que en lloc d'embrutar quartilles i posar-se en ridícul fent uns sospirs que trenquen l'ànima en un lloc on tothom riu, que fessin alguna cosa útil a la humanitat: un tractat d'Agricultura, uns comentaris al Dret Canònic, una obra de medicina, per exemple...?

ARNAU DE ROCACÓRBA.

De radiotelefonía

Un projecte d'emissora local

BON ANY NOU! Així hem saludat aquests dies als amics; així ens han correspost ells a nosaltres.

BON ANY NOU, companys aficionats a la T. S. F.! Entrem a l'any 27, obrint-se nous horitzons. La Ràdio comença l'any portant als homes, com element d'unió i d'estimació, la paraula de Déu-Home, la difusió de l'Evangeli, obrint d'aquesta forma la porta al vertader fi de la T. S. F., la divulgació dels coneixements que van al cor, a l'esperit...

El passat diumenge, a migdia, des de l'«Studio» que al Boulevard Haussmann té instal·lat Ràdio-Paris, el Rvnd. P. Lhande donava el primer sermó del cicle que la dita emissora té projectat d'acord amb Mgr. Du-bois, arquebisbe de París.

La premsa francesa n'ha parlat en termes encoratjadors i a casa, mestre Rovira i Virgili, donant a l'acte realitzat el passat diumenge la importància que es mereix, li dedica una Crònica des de «La Publicitat», fent-ne un bell comentari. Heus en ací uns fragments:

Aquells qui poguessin témer una mancança de solemnitat en els ràdio-sermons, perdran llur temença en saber que el primer ràdio-sermó del P. Lhande va ésser enquadrat pels nobles accents del «Messies», de Haendel. Quan la música cessà, el recitador va dir amb veu pausada: «Ara sentireu el reverend P. Lhande, predicador de Nostra Dona de París.» I tot seguit el ràdio-sermó va començar: «Germans meus!...» Alguns diaris de París en publiquen paràgrafs

i frases. Són bells trossos d'oratória sagrada. L'oratória del P. Lhande és d'una elegant sobrietat, pròpia d'un home de cultura intel·lectual que s'adreça a un vast i divers auditori. Acabat el sermó, altra vegada les notes del «Messies» de Haendel van arribar als ràdio-oients, com un ressò de les altures.

El Sermó de la Muntanya va tenir, segons Sant Mateu, un auditori de 5.000 persones. Aquesta xifra no ha estat gaire multiplicada en els temps moderns. Les conferències de Nostra Dona de París tenen 10.000 auditors. Tot això és poca cosa comparat amb la xifra dels ràdio-oients. Gràcies a la T. S. F., l'Evangeli, és a dir, la bona nova, arriba a desenes de milers i fins a milions d'ànimes.

El predicador jesuïta creu que el ràdio-sermó, pronunciat davant «l'orella d'acer», realitza insuperablement aquelles paraules de l'Evangeli: *«Predicate super tecta»*. Per damunt, molt per damunt de les teulades, la paraula evangèlica s'escampa. «Jo crec—diu finalment el P. Lhande—que gràcies a la radiofonia no hauré predicat en el desert».

**

Per a tots nosaltres l'any suara finit és un any d'èxit. Hem vist la T. S. F. imposar-se com element d'orientació en la navegació aèria (raid Palos-Buenos Aires-Vol Polar d'Amundsen). La Televisió arriba gairebé al perfeccionament. Les proves del film parlat donen ja resultats satisfactoris. S'estableix el servei comercial Radiotelefònic entre Londres i Nova York. Alemanya dona una forta empenta al moviment prò-ràdio, creant noves estacions. Barcelona inaugura l'emissora del Tibidabo. S'estableix a Espanya la retransmissió simultània d'emissions...

I aquí palpem de prop l'actuació del nostre «Ràdio-Club», veient definitivament resolta la causa del paràsit local i fineix l'any, cimentant-se el projecte de l'Emissora Figuerenca.

Ara més que mai cal l'ajut de tots, la unió de tots els qui se senten amants de la Ràdio i del progrés de la ciutat.

Es hora d'acoblir els esforços que tot bon aficionat pot portar; per això fer tenim el «Ràdio Club»:

ALLISTEU-VOS AL «RADIO-CLUB»!!

Vós! l'amic qui teniu aparell, heu primer de legalitzar la vostra situació, *deven* donar-lo d'alta. Després, la vostra consciència vos dirà que «almenys com a gratitud» per l'esforç realitzat pel «Ràdio-Club» resolent el problema local que feia impossibles les ràdio-recepcions, és un DEURE MORAL d'inscriure el vostre nom a la llista de socis.

D'aquesta fusió de tots els entusiasmes, n'ha de sortir bella i eficient la nostra emissora, per la qual la T. S. F., mitjà poderós de cultura i de germanor, serà la veu que llançarà a l'espai el nom de la nostra ben-volguda Figueres, el nom del nostre Empordà...

Que aquest Any Nou sigui un Bon Any en tots conceptes, marqui una bella etapa, posi una fita brillant en el nostre avenir.

I a VOS, Amic, que encara no sou «ràdio-fil», desitjo de cor que en finir aquest any, pugui ja comptar-vos entre els nombrosos socis del «Ràdio-Club» i pel micrófon de l'EMISSORA LOCAL dir-vos com ara BON ANY NOU!!!

KIM.

Gener de 1927.

Aquest número ha passat per la censura governativa

FUMADORS



ENGOMAT

Orquestra da Camera de Barcelona

Direcció: Mtre. B. Gàlvez Bellido

L'any 1923, a l'ensens que l'«Associació de Música da Camera» neixia a Barcelona l'«Orquestra da Camera», que dirigida pel Mestre Rabentós assolí arreu d'Espanya els èxits més falaguers que mai no hagin abastat entitats musicals hispanes. L'«Orquestra da Camera» fou, aviat, una de les agrupacions més importants d'Ibèria, com l'«Associació de Música da Camera» ha estat i continua essent una de les entitats de concerts més potents i prestigioses de la península.

L'Orquestra da Camera recorregué durant quatre anys consecutius la majoria de les Societats Filharmòniques espanyoles, guanyant a cada concert triomfs clamorosos. La novetat del conjunt, la perfecció de les interpretacions, acuradament treballades i també—per què no dir-ho?—la joventut dels executants, tots ells abrandats d'un magnífic entusiasme servit per una tècnica instrumental novella i vigorosa, fraparen els públics conscients de tot Espanya cada vegada que la varen recórrer.

Malauradament, una persistent dolença del Mestre, ajornà les tasques de la brillant corporació, deixant-les decaure en tanta de manera, que contribuïren a la dissolució de la reputada Orquestra.

Ha estat precisament un altre violoncel·lista, el Mtre. Gàlvez Bellido, qui recollint l'herenatge artístic de l'«Orquestra da Camera», l'ha feta novament revifar, assegurant-se, per respecte als antecedents de la col·lectivitat, el concurs dels principals integrants i solistes de les millors agrupacions simfòniques de Barcelona: Orquestra Pau Casals, del Gran Teatre del Liceu, etc.

Dijous vinent, dia 13, a la Sala Edison.

PROGRAMA

- I
- Serenata Mozart.
- Allegro
- Romança
- Minuet
- Rondó
- II
- Suite Holberg Grieg.
- Praeludium
- Sarabande
- Gavote
- Air
- Rigaudon
- III
- Aria de la Suite en re Bach.
- Canzonetta Mendelssohn.
- Minuet Gluck.
- Nocturn Borodin.
- Dansa hongaresa Brahms.

- Registre d'Arrendaments.

El procurador Sr. Concustell, que té el seu despatx al carrer dels Tins, n.º 5, d'aquesta ciutat, s'encarrega d'obtenir la inscripció al Registre de la Propietat dels dits contractes d'arrendament.

ESPORTIVES

Futbol

Degut a la passa de grip que reté diversos jugadors al llit, diumenge hagué de suspendre's el partit Palafrugell-Unió al camp local, així com el que havia d'escaure's demà al propi camp.

Veïam si la setmana entrant podem donar millors noves.

D. P.

A SANT FELIU

Emporium, 2 - Ateneu Deportiu, 4.

Per Cap d'any el modest equip figuerenc va contendre a Sant Feliu amb el primer d'aquella població, o sigui amb un equip dels millors conceptuats de la província.

Tant pel resultat com per les fases de l'encontre, podem afirmar que l'Emporium és avui un equip de qualitat que s'ha fet gran, o bé que el futbol provincial ha minvat en tots sentits, cosa que ens desmenteix l'actuació de l'Ateneu amb el Palafrugell i el Girona darrerament i la d'aquests amb importantíssims onzes de primera categoria.

Estalonats per la manca d'espai, direm a corre-cuita que el partit va ésser jugat amb molta animositat, dominant al primer temps l'equip figuerenc, en el qual aconseguí els dos gols, obra d'Arater, anul·lant-se'n un d'en Medina. Dels quatre gols que va apuntar-se en tot el partit l'Ateneu, un d'ells ho fou de penal.

Dels jugadors ganxons sobresortiren els davanter a la segona part. Els «emporitans», bé, sobretot la ratlla mitja i l'ala dreta de l'atac. El públic, molt correcte.

L'Emporium alineà Pomés-Salleres, Urgellés-Pérez, Rosalenc, Ubeda-Salleres II, Casanoves, Arater, Medina i Juandó, faltant-hi els titulars Ismael, Carreres i Carbonell. I l'Ateneu els oposà Soler-Dalmau, Carreró-Maurez, Coll, Romaguera-Icart, Nadal, Estrada, Buixó i Prujà.

A OLOT

Emporium, 2 - Olot F. C., 2.

La tònica d'aquest partit, celebrat l'endemà del que esmentem més amunt, va ésser de trets força semblants al mateix, solament que al d'Olot el domini va ésser quasi sempre en mans dels figuerencs. A l'Emporium li fou anul·lat també un gol, obtingut legalment, degut a la pèssima actuació de l'àrbitre, qui va ésser esbronat continuament pel públic.

L'equip olotí era integrat per Marfany-Xucà, Casademont-Traiter, Güell, Castells-Batet, Girona, Domènech, Sáez i Olivés, i l'Emporium el componien Pomés-Salleres, Urgellés-Pérez, Ubeda, Corselles-Salleres II, Casanoves, Arater, Rosalenc i Juandó.

De l'Olot sobresortiren el porter, els mitjos i Domènech, i dels nostres reeixiren gairebé tots.

CLAR.

- Kotex

elimina per sempre una rutina molesta. El seu ús permet que la netedat i la comoditat tinguin una realització verament racional.

Kotex

Magatzems Puig-París Figueres

— Autos-taxis de lloguer de Celestí Boada. Teléf.: Cafè Novetats N.º 432. Per a encàrrecs: Sant Vicens, 27, Figueres.

NOTICIES

EL NOU RECTOR

El dia de Reis hi hagué una reunió a la Parròquia dels membres de la Reverenda Comunitat, Junta d'Obra i sacerdots adscrits per a tractar de la pròxima arribada del nou Rector que acaba d'ésser nomenat per a Figueres el Reverend Dr. Arolas.

A la dita reunió regnà molt d'entusiasme per rodejar de tota la solemnitat popular tan bell esdeveniment que la ciutat no ha vist des de prop de quaranta anys. Es nomenà una comissió integrada pel Rvnd. Dr. Feliu, vicari, per la Comunitat; senyor Dalfó, per la Junta d'Obra, i Rvnd. Dr. Burgas, per la clerecia extra-parroquial, la qual comissió cuidarà de tots els detalls pertinents a l'entrada del nou Rector.

Encara que en principi, sembla que s'ha acordat el dimarts dia 18 per a la dita festa, havent-se ja exterioritzat algunes iniciatives d'Associacions parroquials per a fer ben obiradora la diada.

No dubtem gens que tota la ciutat se sumarà a la joia que ha de sentir la Parròquia en veure closa la seva orfenesa pel nomenament d'un Rector de les qualitats del Dr. Arolas.

— Les tres sorpreses que ens reserva la FORD MOTOR C.º per a l'any 1927, són:

NOU CARBURADOR, economitzador de gasolina, podent gastar qualsevol carburant PESANT i de poc preu.

VENDES A TERMINI per mitjà del CREDIT FORD.

Gran rebaixa de preus:

- Preu d'ahir: d'avui:
- Turisme 5 passatgers, 4,750 ps. 3,995 ps.
- Sedan dues portes, 6,700 » 5,650 »
- Xassis camió, 4,100 » 3,800 »

tots els models amb arrencada elèctrica.

Agent oficial: E. SOLER BOFILL, plaça Pi i Margall, Figueres.

Com esmentem en un altre lloc, demà se celebrarà per segona vegada la Diada Catequística que organitza el Patronat i que tant d'èxit aconseguí l'any passat. El programa està integrat per Comunió general a les vuit, esmorzar col·lectiu al Patronat en sortint, missa de catecisme a les onze, plàtiques a totes les misses, jocs d'esports a dos quarts de tres i vetllada al Teatre a les quatre.

Els infants ocuparan totes les localitats i llotges del pati, reservant-se els pisos superiors per a les famílies desitjoses de contemplar la joia de llurs fills. El primer pis serà pels que contribuiran a les despeses de la Diada.

La vetllada consistirà en la representació de la rondalla infantil en dos actes i 4 quadros «El somni meravellós d'En Jepic rabadà i En Climent vailet» i la projecció d'una interessant pel·lícula bíblica sobre la «Santa Família» amb il·lustracions musicals. Entre l'una i l'altra tindrà lloc la rifa de 18 llibretes d'Estalvi encapçalades amb 25,20 i 10 pessetes i d'altres regals ofrenats al Pa-

tronat per l'Econòmica d'Amics del Patronat Na Júlia Miegerville Vda. Traver i Sucursal figuerenca de la Caixa de Pensionats talvis.

En resum: una festa que deixarà bon record i que per assistir a la qual té extraordinari interès.

— Estampilat d'Obligació de la Companyia general ferrocarrils catalans.

El BANC DE FIGUERES de Lluçanoves té el gust d'oferir-se als seus obligacionistes tenedors de títols de emissions de 1919, 1920, 1922 i 1924 a procurar l'expressat estampillatge.

El moviment de població registrat en aquesta província el mes de desembre darrer és de 542 naixements, 169 matrimonis i 422 defuncions.

Ha estat destimat per a proporcionar els seus serveis en comissió a la frontera de Port-Bou l'agent de vigilància nyor Josep López Pascual.

— Falta dependent a tot el país a la Parroquia de Jaume Falgueras, Lluçanoves, 12.

Amb motiu de les darreres celebracions bastants els confreres que les són solemnitzades amb la publicació de cèl·lents extraordinaris que honren el nostre debò la nostra premsa. Cal recordar com un dels números més reeixits de la nostra revista pel nostre benivolgut col·lega «Catalunya Social».

S'ha declarat oficialment l'existència de la febre aftosa als termes municipals de Vilatenim i Navata.

CURACIÓ DE LES HERNIES

TRENCATS, llegiu:

El dia 1.º de cada mes es trobarà a Figueres, a l'Hotel Comerç, el conegut especialista ortopèdic de Barcelona Francesc G. Torrens constructor dels acreditats braguers mèniques Regulador articulats, que són infal·libles i encara de salvació del trenca que l'usuari qual podran consultar totes les persones que tinguin herniades i es vulguin guarir.

Sense elàstics de cap mena, permeten fer tots els moviments i treballs més febles sense por a que l'aparell es mogui per res, que roman sempre fix damunt la part herniada fins la seva completa curació.

Són a milers els aparells hernials de tota mena que s'expenen; la immensa majoria són però, adoleixen de cabdals defectes, que els que els usen, més que una salvaguarda, porten a un enemic constant de la seva salut i de la seva vida.

Les persones que vulguin lliurar-se de tals conseqüències, poden consultar l'especialista senyor Torrent, qui atindrà «personalment» els trencats, a Figueres, el dia primer de cada mes a l'Hotel Comerç. A Barcelona, Barba-

Demà, diumenge, la banda del regiment de Sant Quintí, sota la direcció del músic de primera En Jeroni B. executarà a la Rambla, de dotze a onze del següent programa: «Los granaderos», «Marcha», «Cuesta», «Maria», gavota, «Terdor», «El duquesito», opereta, Vives, «Nit de sant Joan», sardana, Juncà.

— Clínica Dental Vila Sabala Placeta, 25. — Figueres. — Teléf. 501. Hores: 9 a 1 i 3 a 7.

Sombrereria Casa ESTÉVEZ

Rebudes les darreres novetats en Barrets, Gorres, Camises, Corbates S'ARREGLEN TOTA MENA DE BARRETS GIRONA, I

BANCA ARNÚS Successora d'Evarist Arnús Fundada en 1846

Capital 10.000.000 de Ptes. completament desemborsat

BARCELONA

CASA CENTRAL: Plaça de Catalunya, 22 — CASA MÀTRIU: Passatge del Relloige

Sucursal de Figueres Casades de Còdol, núm. 15 (Rambla)

Aquesta Banca realitza tota mena d'operacions de Banca-Borsa-Canvi i la compra-venda al comptat de valor de contractació corrent.

Cambrà cuirassada amb departaments de lloguer

Heu de tenir en compte que és al
"COLMADO" BOSCH

Rambla, 11 i Portella, 9 — Telèfon 492 — FIGUERES
 on podeu trobar els millors queviures fins:
Formatges. — **Conserves.** — **Embotits.** — **Mantega fresca**
i legítima de Santander. — **Sandwichs preparats amb**
fiambres de 1.ª qualitat.
Galetes Birba i altres. — **Pa de Viena «Esteve Riera».** —
Xocolates i Bombons exquisits. — **Xampany i Licors, etc., etc.**

Clínica Fisio-Terapèutica

Doctor A. VIDAL FRAXANET

RAIGS X Modernes instal·lacions de gran po-
 tència per a diagnòstic i tractament.

Diatèrmia - Helioteràpia artificial - Electroteràpia - etc., etc.

Tractament especial dels processos tuberculosos,
 ossis i glandulars (tumors blancs i tumors freds).
 — Hipertròfia de les amígdals i de la pròstata—
 Miomes i metropaties hemorràgiques. — Càncer
 i neoplàsies malignes. — Paràlisi infantil — Der-
 matosi, etc., etc. :: :: :: :: :: :: :: ::

Perxas, Dorca i Comp.ª

BANQUERS

Inscrits a la Comissaria Régia de la Banca Privada

Aquesta antiga casa es dedica a tota mena d'operacions de BANCA,
 BORSA, GIRS, VALORS, CUPONS, DESCOMPTES, COMPTES COR-
 RENTS, IMPOSICIONS A INTERÉS EN PESSETES i MONEDES ES-
 TRANGERES, A LA VISTA i A TERMINI.
 CANVI DE MONEDES.

RENOMENATS CAMELS I BOMBONS

Marca **SOL** Registrada

DE VENDA: En els principals establiments
 de confiteria i «colmados» de tota Espanya

J. BERNABÉ - BARCELONA (Proveïdor de la Reial Casa)

Anuncieu-vos a
La Veu de l'Empordà



Vostè pot donar a ses mans,
 braços i escot el mateix tò-
 vellutat del rostre, si fa
 ús del

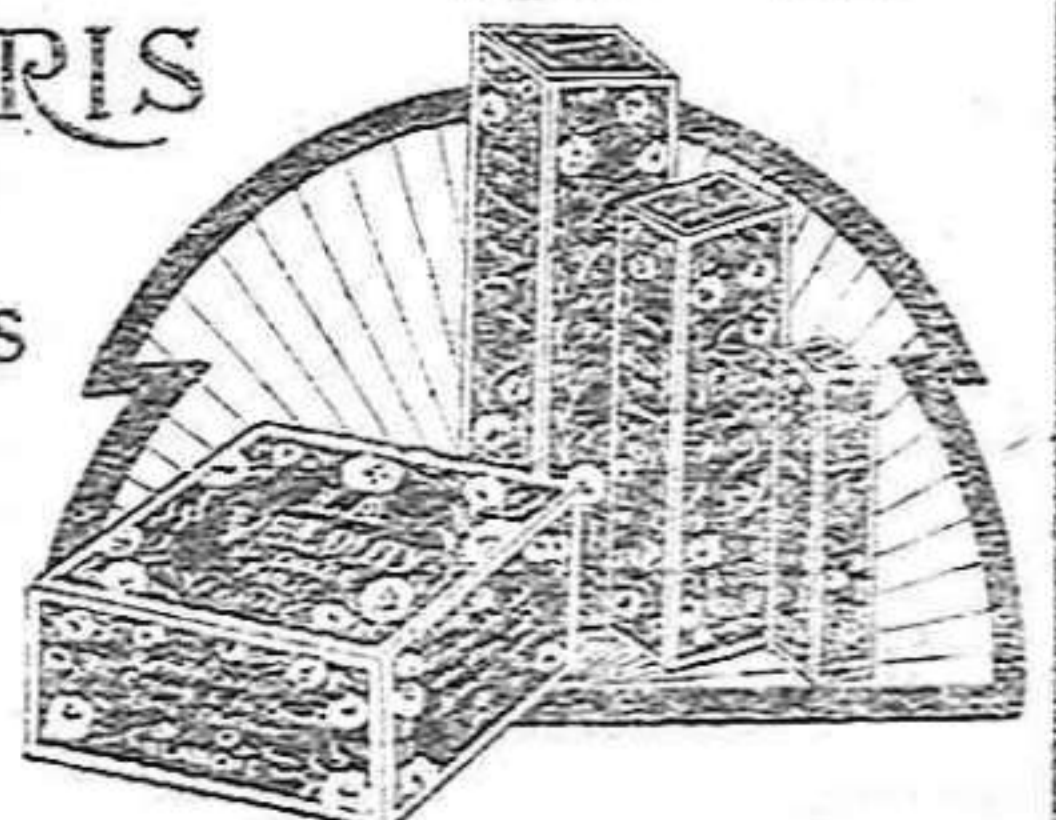
VELOUTY de DIXOR
 PARIS

Producte de beutat completa
 Substitueix a les cremes i als polvos
NO TACA NI ÉS GREIXÓS

DE VENDA EN PERFUMERIES I DROGUERIES

CONCESSIONARI-FABRICANT:

A. PUIG, Valencia, 335. / BARCELONA



GRAN HOTEL DEL COMERC

Albareda, n.º 5 GIRONA Telèfon n.º 20

Premiat en el «VI Concurs d'Hotels de Catalunya» amb
 «Diploma d'Honor» de la Societat Atracció de Forasters.

Completament reformat i modernitzat.

Calefacció central. — Banys.

Espaioses habitacions amb aigua corrent, calen-
 ta i freda.

Sumptuós Saló menjador. * * *

* * * * * Servei acuradíssim

GRAN CONFORT

No podeu engegar el vostre cotxe per no funcionar el motor
 d'arrencada, la dinamo, les bateries o la magneto, etc.? Porteu-lo
 al taller de

Francesc Vilà

Plaça Salmeron, 9, al costat del Garatge Sport. Telèfon 454

Construcció de tota mena de peces de recanvi per a camions, autos i motos.
 Estocs Bergougnan amb Premsa hidràulica, Massissos, Neumàtics,
 Cambres, etc.

Esqueles mortuòries a preus de tarifa



Dipòsit: P. Alegri Beya, car-
 rer Joan Matas, 17, Figueres.

= DISPESES.

Casa particular de Carme Peix,
 amb bones habitacions.
 Preus econòmics.

Carrer del Pilar, 1, primer, tra-
 vessia dels de Perelada i Muralla.

= HORTALISSES. Cols d'istiu i
 primavera, naps de Capmany i francès,
 carotes, enciams, escaroles, ravenets,
 salsifis, groselles, creixens, cebes i
 porros, colinap, colirave, bleda-rave
 de menjar. Indiquem gratuïtament els
 adobs apropiats a cada planta. Dipòsit de
 sementer, plaça Indústria, 5, Figueres.

= Pasaportes

TRAMITACIÓN RÁPIDA.
 Luis Gifre, Monturiol, 7.—Teléf. 378.



ESA TOS,
 atájela rápidamente usando
TABLETAS
GABA

refrescantes, desinfectantes, soberanas
 contra la TOS y afecciones de la garganta.

— HI HA EN VENDA diverses cases a
 Perpinyà i grans
 heretats dins del
 Migdia de França, compostes d'edificis per al
 propietari i el masover i grans extensions de
 terreny amb les maquinàries i bestiar per a
 llur explotació agrícola, de grans rendiments i
 preus des de 20.000 a 1.000.000 de francs, amb
 facilitats de pagament.

Per a informes al Procurador Lagresa, Fi-
 gueres.

— Ara que ha desaparegut el soroll
 pertorbador, demaneu una audició de
 ràdio amb el **Superheterodi LL** sense
 antena ni terra al representant **E. So-**
ler, agent dels autos Ford, plaça Pi
 Margall i vos convencereu de la neces-
 sitat de posseir-ne un tot seguit.

Aparells a resonància per a totes les
 estacions europees des de 100 pessetes.
 Pressupostos d'instal·lacions a preus ba-
 ratíssims.

— Compra-venda de blat, civa-
 da, faves i al-
 tres cereals de l'actual collita. Se'n pa-
 guen els millors preus.

Joan Lloveras Bret, Muralla, 9,
 telèfon 438, Figueres.

Important per a vaquers, ra-
maders, propietaris, etc. — Grans
 reformes amb màquines modernes per a
 triturar civada, ordi i tota mena de ce-
 reals per a l'alimentació del bestiar.

Automòbils CITROËN

Agents per a la venda als Partits de Figueres i La Bisbal

CAMIL ARTÉ i Comp.^a S. L.

TALLERS: Alfons XIII (Nou), 74
Teléfon, 390

OFICINES I GARATGE: 28 Maig, 17
Teléfon, 801

Tarifa per a la custòdia i neteja de cotxes

Cotxes petits dues places.	12 pessetes al mes
Torpedes grans	15 idem
Conduccions interiors	15 idem

Es renten els cotxes totes les vegades que surten.

Rentat de cotxes per persones competents.

Servei de xofers tota la nit. «Seren» particular.

Magnífic garatge. Rentador especial.

Els únics tallers d'aquesta província

muntats amb tots els avenços moderns

= Rexblu

per a rentar la roba.

Sense fregar treu la brutícia. Evita l'esforç pulmonar i economitza: temps, sabó, aigua, blau i roba.

Donem mostres a les senyores que ho sol·licitin.

Rexblu

Magatzems Puig-París
Figueres

"Banco de Crédito Ampurdanés S A"
FIGUERES

BANCA — BORSA — CANVI
Corresponsal dels Srs. Soler i Torra Germans,
de Barcelona.

Negociem els cupons venciment primer gener actual.

-Profesora de piano y teoria-solfego
Nieves Gómez Crosas

Con títulos del Conservatorio del Liceo
de Barcelona.

Enseñanza rápida por método moderno.

Horas de 9 a 1 y de 3 a 7.

(Se dan lecciones a domicilio.)

Perelada, 5, tercero.—FIGUERAS

— Taller de Gadiratge i magatzem de balques de Josep M.^a Carbonell, carrer Nou, n.º 20.

— Acaben d'arribar diferents classes de cebes de flors, que ja tenim al magatzem. Hi ha tulipes, narcisos, cyclamens, anèmones, etc., etc., i s'esperen gladius, begònies i moltes més. Dipòsit de sementer, Indústria, 5, plaça de les Patates.



Óptica Moderna

Joieria CARBONELL

Es despatxen al dia les receptes dels senyors metges oculistes.

— Casa per a vendre al carrer de Sant Vicens d'aquesta ciutat; consta de baixos, primer i segon pis. Està lliure de càrregues i renda 700 pessetes anuals. Raó a la impremta d'aquest periòdic.

— Ferreria en venda. N'hi ha una a Vilabertran, amb bona parròquia. Preu mòdic. Dirigir-se a Joan Andreu Puig del mateix poble.

— Maria Pujol, modista.
Alumna de l'Acadèmia Martí d'aquesta ciutat. S'ofereix a domicili. Carrer Vilafrant, 30.

— Soldats de quota...
Dispesers... Anants i vinents, quedareu contents i ben servits si poseu a la Carretera del Castell, 16, «El León de Oro».

— Per vendre. Unes ventalles amb portes, aparador, vela completa, despatx i prestatgeries, en molt bon estat. Raó a la Fusteria Moncanut, carrer Nou.

— Recordi Laxofrutina
quan vostè o algú dels seus se sent indisposat. És un laxant ideal i sent a fruites fresques. Sobre de dues dosis, Ptes. 0'30, a les farmàcies.

CORBATES

No dubti, les de millor gust

— PARAROLS —

— CUPONS

El Banc de Figueres de Ll. Vergés Vilanova paga tots els cupons de venciment primer de gener actual.

CASA MONELL	SEMENTS PER HORT I CAMP	CARRER NOU-23 FIGUERES
----------------	-------------------------------	------------------------------

— LLIÇONS d'anglès, francès i taquigrafia.—LASAUCA, 24, primer.

— Palmira Salaerueh. Lectora-Cirurgiana ofereix el seu nou domicili: Cervantes, 62. Consulta de tres a cinc.

— Ocasíó veritat. Auto quasi nou. Peugeot 12 C. V. nou. Els dos carrosseria Sedan. Raó al Garatge Sport.

— Dr. Gastany. Metge-Director del Manicomí de Salt. Malalties nervioses. Consulta: dimarts i dijous, de 3 a 5 tarda; dissabtes i diumenges de 10 matí a 1 tarda. C. Progrés, 31, 2.ª, Girona.

— Magatzem espaiós a propòsit per a Garatge o altra indústria, per a llogar. Raó: Joan Tutau, 29.

ANUNCI

Societat Hidro-Elèctrica de l'Empordà

En el sorteig celebrat en aquesta Societat per a determinar les cinquanta tres Obligacions potecàries de la mateixa que han de quedar amortitzades en el dia de la data, han resultat afavorides les que a continuació s'esmenten:

Números:

29	144	375	389	446	614	676
1001	1012	1016	1077	1149	1189	1366
1348	1378	1381	1547	1682	1683	1687
1838	1864	2196	2296	2321	2371	2502
2723	2747	2826	2912	2934	2989	3016
3106	3154	3240	3461	3589	3597	3612
3649	3631	3695	3696	3859		

Els posseïdors de les expressades Obligacions poden fer-les efectives per tot llur valor nominal, mitjançant presentació dels respectius títols, degudament facturats, a les Oficines d'aquesta Societat, a Figueres, carrer de Sant Vicens, n.º 16, a comptar del dia primer de gener de 1927.

Figueres, a 31 de desembre de 1926.

El Director-gerent, CARLES CORTÉS

— Per a llogar: S'hi troba local propi a despatx, junt al qual hi ha sala de rebre. Raó al carrer Magre, n.º 1, primer segona.

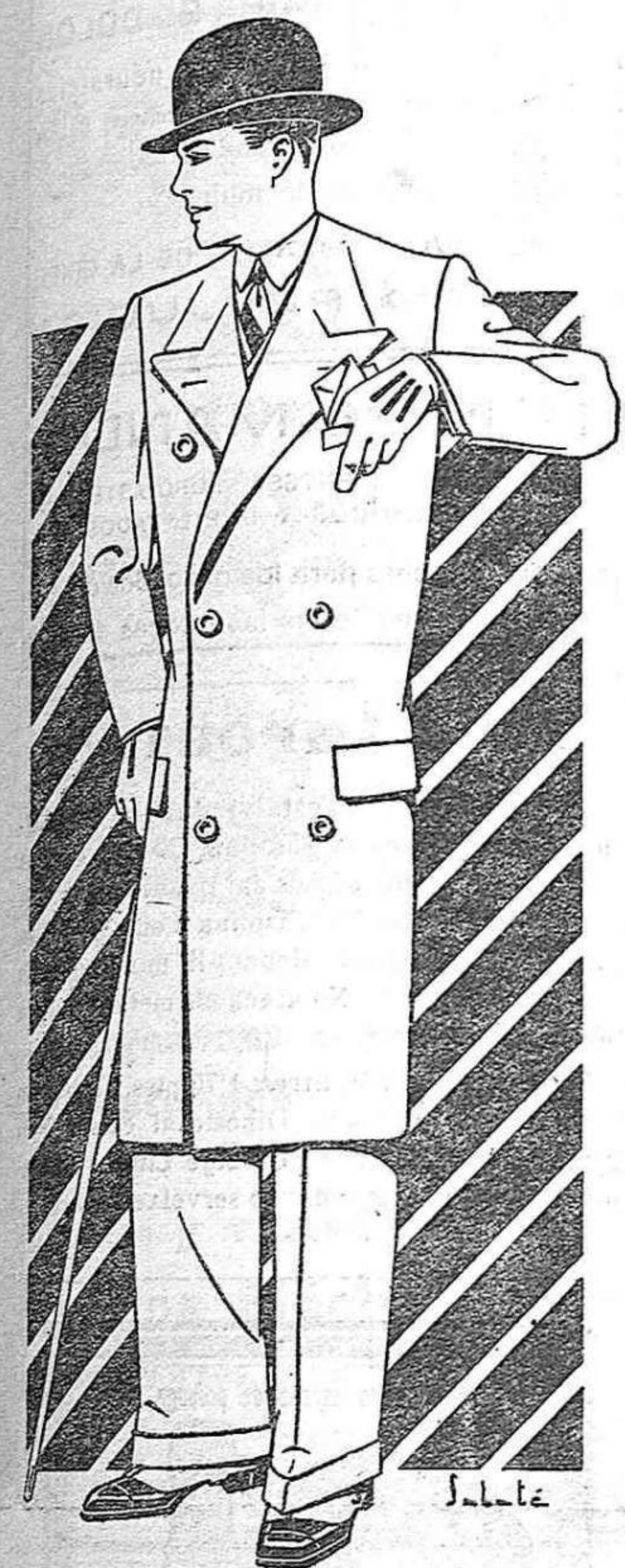
— Casa i quadra per a vendre situada al carrer de La Junquera, n.º 89. Raó: Josep Planells, constructor d'obres, carrer de Sant Vicens, n.º 25.

— VENDA d'un espai de 18 metres quadrats al primer departament del Manicomí, a la dreta de la capella, propi per a panteó. Referències en aquesta Administració.

D'Administració

Supliquem als subscriptors forans que es troben endarrerits en el pagament de la llur subscripció, que parin esment a l'Administració per perjudicis que ens irroga llur distracció.

Als Magatzems
PUIG-PARÍS
s'ajunten l'elegància
amb l'economia



Fixeu-vos en els nostres preus:
Samarretes punt anglés home, des de 2'10 ptes.
Calçotets punt anglés home, des de 2'35 ptes.
Gavanys llana per a nen, des de 17 ptes.
Gavanys llana per a home, des de 30 ptes.
Pellices llana per a home, des de 25 ptes.
Mocadors fantasia, des de 35 cénts.
Pullover home, des de 4'50 ptes.
Camisetes llana home, des de 8'50 ptes.
Trajos llana per a home, des de 41'50 ptes.
Lliga-cames des de 45 cts.
Bufandes des de 50 cts.
Elastics per a home des de 75 cts.

Preu fixe
Carrers Girona, 13
Maragall, 4
FIGUERES

* El dia 11 del mes que som, a les tres de la tarda, tindrà lloc a la Duana de Port-Bou la venda en pública subhasta de diverses mercaderies procedents d'abandonament.

—Particular ven altar. Raó en aquesta Administració.

* A Llansà ha estat detingut Miquel Guinach, per haver tallat arbres d'una propietat d'aquell terme coneguda per Cortada.



* L'Alcaldia d'aquesta ciutat, en virtut de l'acordat per l'Ajuntament Ple, prevé a tots els venedors ambulants que d'ara endavant hauran de proveir-se cada mercat o fira (llevat de la de Santa Creu), d'una llicència expedida per la secció d'Arbitris per cada dia que circulin o parin.

Aquestes llicències seran nominatives i intransferibles, essent l'import de les mateixes, a part dels drets per a l'ocupació de la via pública, el següent:

Per als venedors que transportin llur mercaderia a mà, llicència per dia, 2 pessetes; per als venedors que ho facin en vehicle, per dia, 4 ptes.; per als qui instal·lin parades per carrers i places, llicència per dia, 5 ptes. Els veïns d'aquesta ciutat que estableixin llocs de venda o parades de gèneres de llur indústria particular en indrets que no siguin al bell davant de llur establiment respectiu, hauran de proveir-se també de llicència trimestral, pagant-ne la quota de 5 ptes.

Aquests últims vénen obligats, demés per a beneficiar-se de la quota reduïda, a satisfer el lloc públic que ocupin per tots els mercats o fires del trimestre, encara que en algun d'ells no efectuïn parada.

Havent adquirit una gran partida de **Barrets** en forma i colorit **Novetat**, els oferim a **preus** verament avantatjosos.

GORRES

Abans de comprar, examineu els nostres **PREUS**

Vendes a l'engròs i detall
—: **PARAROLS** :—
Monturiol, 9 — Lasauca, 13
FIGUERES

* Per ascens a comandant per mèrits de guerra del capità d'infanteria senyor Josep Alvarez del Vayo, la guardiació d'aquesta plaça va obsequiar-lo dies passats amb un banquet.

* Ha estat detingut a La Junquera l'autocamió número 2157, per ordre del Jutjat municipal d'aquesta ciutat.

—Successor d'**HURTADO**
E. Rute Casadevall
METGE - DENTISTA

Dentadures sense paladar. — Aparells fixos. — Electricitat. — Extraccions sense dolor.

Raigs Finsen i X

Preus reduïts.
Caamaño, 4. — FIGUERES.
Hores: 9 a 1—2 a 7.

* La manca d'espai ens priva de publicar diferents treballs que mirarem de publicar pròximament.

* El Consell Directiu de la Unió Velocipèdica Espanyola ha rebut la corresponent sol·licitud per a celebrar en els dies 19 i 30 del proper març la cursa ciclista Mollet-Figueres-Mollet.

* Durant el passat any de 1926 va registrar-se en aquesta població el següent moviment parroquial: naixements, 216 (nens, 107; nenes, 109); matrimonis, 79, i defuncions, 175, comptant-hi les 33 de l'Hospital.

--INTERESSANT

Les despeses augmenten cada dia; convé, doncs, reforçar els ingressos. Com obtenir-ho? Comprant **VALORS** de garantia sòlida i bon rendiment al

BANC DE FIGUERES

de **Ll. Vergés Vilanova**

que és qui els ven més limitats.

* Dimecres al vespre va celebrar-se l'annual cavalcada dels Reis Màgics, recorreguent els principals carrers de població i portant la consegüent joia al cor dels infants.

* Aquest mati ha entregat la seva ànima a Déu, a l'avançada edat de 84 anys, la virtuosa poetessa empordanesa N'Enriqueta Paler i Trullol, després de haver rebut amb singular devoció els Sants Sagraments i la Benedicció Apostòlica.

Sentim de debò que la manca de temps i d'espai ens privi d'estendre'ns en la present edició sobre les seves rellevants qualitats morals i superiors aptituds i aficions literàries, tan magníficament demostrades en el transcurs de la seva llarga vida. La col·lecció del nostre periòdic—del que n'era entusiasta col·labora i propagadora—serva com relíquies un nombre crescutíssim de les seves inspirades poesies.

—Es fan calats a màquina.

Rapidesa en els encàrrecs.
Plaça Indústria, 6, primer.

Tot esperant la pròxima edició per parlar amb la deguda extensió de tan rellevant figura en el cercle de les lletres catalanes i publicar-ne la seva poesia pòstuma, encara inèdita, adreccem mentrestant el nostre més sentit condol a la família, recomanant la seva ànima a les oracions dels nostres lectors.

A. C. S.

—Construccions i Reparacions d'obres en general.

Ciment armat.

RAFEL JANER I FILL

Constructors

R. Janer Gomis, Mestre d'Obres
R. Janer Aymà, Perit Constructor
Baixada Mercer, 1. — FIGUERES

* La Junta del Patronat de la Catequística parroquial ens prega que posem en coneixement dels seus protectors que en la vetllada de la Diada Catequística de demà no es reservaran altres llocs que els destinats als infants, esperant que tothom es farà un deure el procurar que s'hi pugui encabir el major nombre possible. A més a més, els pisos superiors seran oberts perquè tothom gratuïtament pugui fruit de l'interessant espectacle.

— « BRUMEL »

Revista de modes per a homes. Repartiment gratuït als **Magatzems Puig París, Figueres.**

* La representació de «El primer Nadal dels Pastors» els dies de Cap d'any i Reis fou un triomf per a l'autor, actors i directors. La presentació escènica molt cuidada i l'encert de l'orquestra contribuï a l'èxit de l'obra, sortint tothom molt satisfet de les vetllades. El dia de Reis, per malaltia de Mn. Albert i d'En Gratacòs, s'encarregà de la part de piano Mn. Josep M.^a Cervera i de la direcció musical l'autor, Mn. Fortunet.

Diurne passat fou estrenat el drama bíblic «La venjança de Jesús», obra bellíssima en la qual tingué ocasió de lluir-se la secció del Patronat sobresortint En Crumols, N'Esteve, En Seguranyes i En Sunyer. Les il·lustracions musicals que acompanyava al piano Mossèn Albert contribuïren al bell conjunt, essent d'esmentar uns graciosos couplets musicals de factura esmerada per En Gratacòs, que foren premiats amb unànimes aplaudiments i repeticions.

El decorat i l'apoteosi molt escaient, essent aplaudits els tramoistes en alguna mutació feta amb tota llestesa. A petició del públic, diurne vinent es repetirà «La venjança de Jesús», que de segur emplenarà el teatre.

— **PLANTERS - FLORS I ARBRES.** Paquets amb llavor garantida de flors de tota mena. Sots comanda, bulbs i cebes de totes les plantes del temps, flors, safrà, maduixeres, etcètera, etc. Serviment esmerat de tota classe d'arbres fruiters i forestals. Detalls d'explicació al dipòsit de sementer, plaça Indústria, 5, Figueres.

* Hem sentit fer elogiosos comentaris a la tasca ascendent de la capella parroquial, palesada aquestes diades amb l'estrena d'una formosa i difícil missa a tres veus mixtes, sobre motius populars del Nadal, d'un gran efecte dintre la severa estructuració litúrgica. Amb tal motiu ens plau de felicitar el nostre organista, Mn. Albert, pel constant treball que esmerça a favor de la restauració del cant sagrat.

* S'han vist d'allò més concorreguts en aquestes diades els diferents pessebres que hi ha instal·lats a la nostra ciutat.

—**Bancs de melis** es venen. Raó a LA VEU.

Religioses

CULTES

Església Parroquial.—Demà, diumenge, a més de la Comunió general ja anunciada, a les deu, ofici i homilia; a les onze, missa de Catecisme amb Evangeli explicat. A totes les misses hi haurà explicació doctrinal, glossant la diada catequística. A dos quarts de set del vespre, funció organitzada per l'Associació de la Visita Domiciliària de la Sagrada Família, consistent en exposició del Santíssim, rosari, cant i sermó pel doctor Burgas, finalitzant amb l'acte de consagració, benedicció i reserva. Dilluns i tota la setmana, a dos quarts de set del vespre, rosari, visita i oració mental.—Dijous, a dos quarts de nou, missa i visita del dia 13 dedicat a sant Antoni de Pàdua.—Divendres, a dos quarts de vuit, missa a l'altar del Sant Crist i visita a la Verge Dolorosa.—Diumenge, dia 16, missa de Comunió general reglamentària de la Lliga Parroquial de Perseverança.

Demà, diumenge, se celebraran misses en aquesta església parroquial per l'etern descans de l'ànima d'En Lluís Martí.

—Església de Sant Antoni.—Diumenge vinent, tercer del mes i 16 de l'actual, la V. O. T. celebra l'acostumada funció mensual amb missa de Comunió general i plàtica a dos quarts de vuit del mati, i a les quatre de la tarda, viacrucis, res dels dotze parenostres, lectura espiritual, plàtica pel comissari mossèn Lluís Perramon, cant, imposició del sant hàbit i professió.

Eclesiàstiques

Ha mort repentinament a la parròquia de Viure el zelós rector de la mateixa Mn. Rafel Planadecursach, qui era electe per a la de Sant Privat de Bas.



Gireu, si us plau!

LES EXCURSIONS SENSACIONALS

França endins

V... i prou, gràcies a Déu.

El Museu de Pintura i Escultura tolosenc és un bell edifici modern, tot ell de rajola vermella, emplaçat dintre el clos d'un antic convent en què subsisteixen l'església i els claustres qui serveixen igualment les col·leccions municipals. Aquest museu és considerat com un dels més importants de França. Efectivament, cal registrar-ho així des del moment que reté en son interior un estoc considerable de pintures de diverses escoles franceses i estrangeres, entre les quals hi ha signatures tan eminents en el món pictòric com Murillo, Ruysdael, Perugino, Van Dyck i altres. En el ram escultòric també excel·leix granment la representació d'obres mestres que hi ha exposades amb gran profusió, essent remarcable el nombre d'escultures que daten de l'època romana, així com els innumerables sarcòfags de la pròpia època i del període medieval.

Davant de tal nombre de bel·leses aplegades, no cal dir que restem bocabadats. Això no priva, però, de què els diversos agents de policia que hi ha escampats per les diferents sales es dormin a l'aguait confiats, sinó que, ben al contrari, fan l'ull viu, donant-nos alguna llambregada de tant en tant per si ens passa per la barretina de ficar-nos algun quadre o alguna d'aquelles escultures a la butxaca. I ara, que malpensats que són!

Sortim del Museu. El company Alsina, que és molt aficionat a les antigalles, està d'allò més engrescat i ens atabala dient-nos que per acabar de completar una col·lecció que posseeix li falten uns exemplars dissecats de certa classe de pedres prehistòriques, i com que sap que a Toulouse n'hi ha, cal fer mans i mànagues per trobar-ne. Recorrem els principals comerços de roba, bisuteria, etc., i enlloc no ens en saben donar raó. No ens resta altre recurs que esperar un dia que tornem amb més calma i insistir de bell nou.

Llavors un servidor de vostès entra en acció. Vull demostrar als meus companys les excepcionals dotes de «cicerone» de què la naturalesa va adornar-me, modèstia apart. I començar per posar la mel a la boca dels meus amics explicant-los-hi les innúmeres bel·leses amb què compta cert parc de Toulouse, del qual vaig fer coneixença en l'altre viatge.

Moment d'espectació. Tots se'm tiren a sobre i m'asseguren que si no els porto tot seguit al parc de «marras», em deixaran exànim a llurs peus. Aquesta parauleta d'«exànim» em causa certa impressió i m'afanyo a complaure'ls amb més por que goig.

Agafem un tramvia i aquest, tot sornaguement, té la gràcia de portar-nos al peu d'un parc, però no pas del que volia dir un servidor de vostès. Manifesto llavors els meus dubtes als companys. Un rumor de tempesta es desferma sobre el meu cap; la ira i la ràbia s'apodera dels meus amics en veure's tan miserablement enganysats i preveig que en volen fer una de crespà. Em torno groc com la cera, les cames em fan figa i... quan em pensava que acabaria els torrons fet mandonguilles allà mateix, la claror desmembra de cop i volta aquells cervells plens d'idees macabres i el sol de la justícia torna a brillar rutilant al firmament. Quin pes que m'he tret de sobre, Déu meu!

Com que el parc on hem anat a raure no ens acaba de fer el pes, aviat en passem els taps, marxant-ne més que de pressa. Ací caic, allà m'aixeco i anant d'Herodes a Pilat, arribem per fi a les envistes del parc primitiu. L'honorem amb la nostra presència mitja horeta escassa i després, com que ja apunta la foscor, acordem anar a l'Hotel, agafar els nostres trastos i aixecar el domicili. Per munt enllà. La nostra retina es cansa de veure comerços, gent, lluminàries... També veiem una casa en la que es cala foc al terrat i una pila de badocs que s'ho estan guaitant de l'acera estant amb les mans a les butxaques.

L'estació ens sobta. El tren està impacient. Hi pugem. Sortim a les finestretes: llagrimeig i... «au revoir», Toulouse bella i hospitalària! El comboi llisca per la via com un esperitat. En un tres i no res som a Castelnaudary, on recollim tots els companys futbolistes de l'Emporium, els quals estan d'allò més contents pels resultats que han copsat per aquelles terres, alegria a la que ens adherim de bona gana tots nosaltres.

I sense res més de particular, ens aturem a Narbona quatre hores mortals per poder agafar l'altre tren que ens duu amablement fins a Port-Bou.

Visat de passaports, assalt de l'express... i en marxa. Estones després se sent un crit que diu: ja som a Sans! Tothom entén la frase i és acontent a baixar. La son venç a la majoria, que

s'afanya per arribar a casa i entaular conversa amb els llençols després d'un viatge tant fatigós i accidentat.

I fins una altra, si a Déu plau.

UN SERVIDOR DE VOSTÈS.

No n'hi ha prou amb tenir grans qualitats: cal saber-ne fer bon ús.
La Rochefoucauld.

L'Altar de la Salut

LLISTA DE DONATIUS

	Pesetes
Suma anterior.	6.049'25
Lluís Taberner i família Castanyet	45'00
Ferran Perpinyà	5'00
Pere Cantenys i família	5'00
M. ^a Dolors Roure Mundet de Barcelona	50'00
Mossèn Jaume Bofill de id.	2'00
J. G. B.	5'00
Total Ptes.	6.161'25

NOTA.—Es recullen donatius en aquesta Administració.

Interessant
per a la Clerecia empordanesa

Preciosos Breviaris i Missals, últimes edicions completíssimes de les Cases Pustet i Desclée.

Breviari de despatx, 11 x 18, tall daurat, cintes, propis d'Espanya i de la Diòcesi. Ptes. 75

Breviari de viatge, 10 x 15, amb tots els Propis, tall daurat, cintes Ptes. 60

Missal Desclée, 32 x 22, pell granat, tall daurat, cintes, claus i tanques, amb Propis Ptes. 83

Missal Desclée petit, 25 x 17, mateix relligat, menys les tanques. Ptes. 67

De venda a la llibreria de LA VEU DE L'EMPORDA

Emplastos Medicinals «Sor Virginia»

REGISTRATS A
GENERAL DE



LA INSPECCIÓ
SANITAT

ELS MILLORS DEL MÓN

PEGAT PORÓS FORTIFICANT. Cura contorsions, reumatisme, refredats de pit, dislocacions, nervis adolorits, etc., etc.

EMPLASTOS ANTIHISTÈRICS
PÍNDOLAS ANTIHISTÈRIQUES { Per a les persones que sofreixen d'insomni, su-
focacions, histerisme, migranya i altres malal-
ties derivades del sistema nerviós; amb el seu ús aconseguireu tenir els nervis sans i la son natural.

EMPLASTOS PER ALS RONYONS. — Cura les afeccions dels ronyons, dolors a l'espatlla, dolors uterins, etc., etc.

Recomanats per metges, llevadores i totes les persones qui els han usat.

De venda a totes les farmàcies

Drogues, Queviures i Perfumeria EL SIGLO
DE
FRANCESC SOLÉS

Nou, 17 i Rutlla, 1. — Telèfons: Urbà, 408. — Interurbà, 40 — FIGUERES

Immens assortit en brotzes, colors, pintures, pinzells, vernissos, esponges, olis minerals, etc., etc.

Gran assortit en perfumeria, articles per a fotografia i aigües minerals.

Preus sense competència

PECTORAL
FERRAN

Balsàmic - Antisèptic - Espectorant

Cura o alleuja sempre la TOS per forta que sigui, cadarns descuidats, bronquitis cròniques, asma, grip, refredats, cadarns dels nens.

Farmàcia Ferran

PREPARADOS MANDRI

Por el Doctor F. MANDRI
MÉDICO Y QUÍMICO FARMACÉUTICO

CEREBRINO
MANDRI

Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebelde que sea.

CURA EL DOLOR de cabeza, neuralgias (Faciales, Intercostales, de riñones, Cefálicas) y las molestias periódicas propias de la mujer.

PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE
NUNCA PERJUDICA

TÓNICO MANDRI
PARA CONVALESCIENTES. NEURO-ASTÈNICOS
ANÈMICOS Y DEBILITADOS

Reconstituyente para los delicados del estómago. Útil en todas las épocas del año.

—AVÍS IMPORTANT

El 35 o 40 per 100 d'estalvi usant la VIGOSOLINA barrejada en la gasolina. El seu emplaç és senzill, ja que només cal tirar la dita mesura al dipòsit de la gasolina i en barrejar amb ella, la purifica, donant-li una economia de 35 a 40 per 100. No ataca els metalls i dona més força al motor.

Tub petit per a 50 litres, 1'75 ptes.; tub gran per a 100, 3'00 ptes. — Dipòsit al carrer Nou (avui Alfons XIII), 74, Garatge Citroën de Camil Arté. Les comandes se serveixen pel representant.

La clientela agradecida propaga el

Amigo DÉBIL tome Elixir GALLOL

Aumenta el APETITO y las FUERZAS rápidamente
Medicamento Aprobado y Recomendado desde el año 1897, por la Real Academia de Medicina y Cirujía, a los débiles.

Comprelo hoy mismo. — Sólo vale 5 ptas.

Los Médicos, que lo conocen prácticamente lo recetan, lo toman y lo dan a sus familias

Mercat del dimecres

Blat.	de 35'00 a 33'75	Hecht
Ordi.	> 22'30 a 21'25	
Civada.	> 16'25 a 15'00	
Blat de moro.	> 31'25 a 30'00	
Mongetes.	> 75'00 a 68'75	
Faves.	> 32'50 a 31'25	
Favons.	> 00'00 a 00'00	
Veces.	> 36'25 a 35'00	
Panis.	> 00'00 a 00'00	
Mongets.	> 31'25 a 27'00	
Cigrons.	> 00'00 a 00'00	
Oli.	> 201'61 a 193'55	
Patates.	> 27'00 a 25'00	Quintà
Palla.	> 00'00 a 00'00	
Tossino.	> 25'00 a 24'00	10 quintà
Anyells.	> 35'00 a 00'00	una
Ovelles.	> 100'00 a 90'00	parall
Anecs.	> 20'00 a 16'00	
Gallines.	> 18'00 a 15'00	
Pollastres.	> 20'00 a 16'00	parall
Conills.	> 10'00 a 8'00	una
Oques.	> 20'00 a 16'00	docena
Ous.	> 3'35 a 3'25	

Serralleria i Zaller Mecànic Llorenç Calvet

DE — **Sant Joan Baptista, 4 — FIGUERES**

Reparació de tota classe de maquinària agrícola, motors explosió, màquines d'escriure i demés. — Construcció de tota mena d'obres, reixes, portals, balcons, etc., etc. — Soldadura autògena, alumini, metalls, ferro, ferro colat i mal·leable. Representant directe dels **Elevadors d'aigua Casadevall**, únics que la seva instal·lació és a fora del pou. Visiteu aquesta casa i us convencereu de la seva garantia en el treball i l'economia en el preu.

GRAN COLCHOTERIA

DE — **JOSE DURÁN**

Perelada, 18 — FIGUERES



Lanas en rama para Colchones

Algodones en rama, crin, borras, miraguano y plumas. Confección y venta de Edredones y Colchones.

Especialidad en la forma Inglesa.

Inmenso y variado surtido de Telas listadas y damasco.

Máquina Eléctrica **BOLÓ** para ablandar y limpiar lanas, algodones, borras, crines, &, &, quedando blandas como en su primer estado.

Se rehacen colchones a domicilio

NOTA: Se lavan y desinfectan los colchones por infecciosos que sean.

Llet - Moka - Taronja - Mel - Avellana - Fondant - Frvites .

Tots aquets gustos ENTRE ALS MÉS EXQUISITS se troben en la més alta expressió de REFINAMENT EN ALS



ELABORATS PER: FILLS DE LLIVÍS COMET: FIGUERES

Libreria

La Veu de l'Empordà

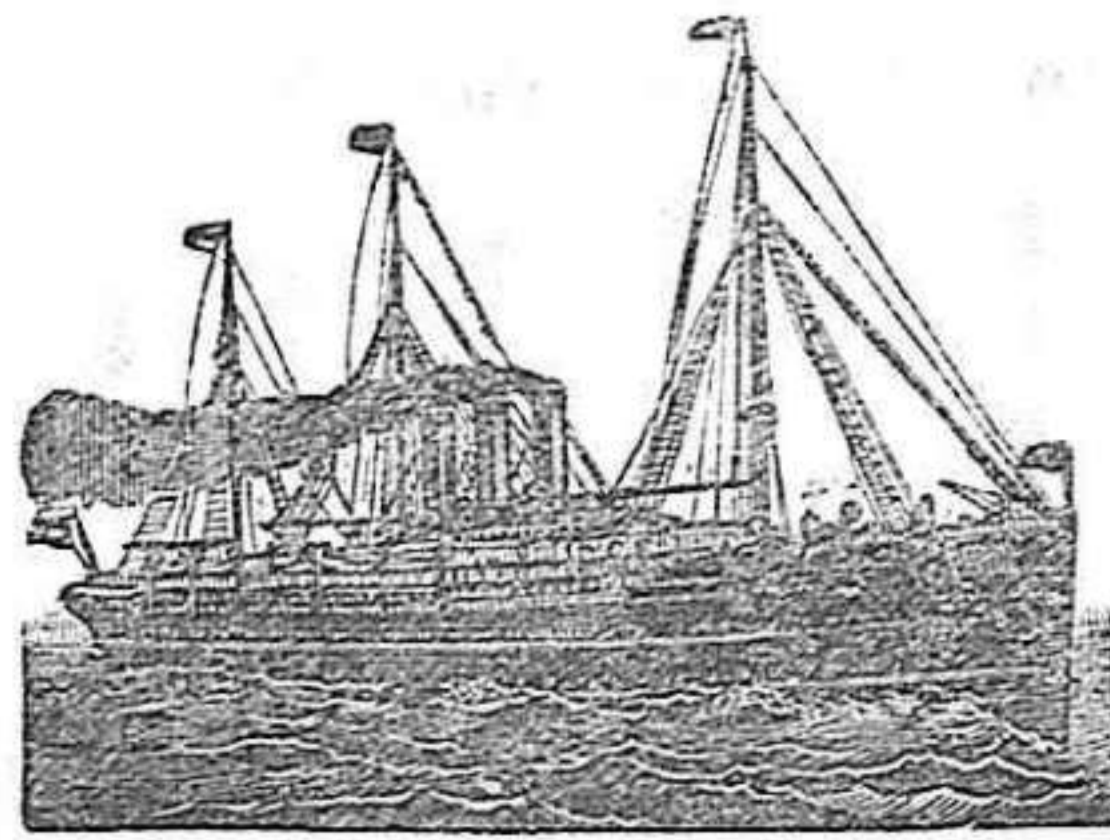
Blocs i calendaris de tota mena

per a l'any 1927

Libre de vendes

Model perfeccionadíssim

Serveis de la Companyia Transatlàntica



Línia a Cuba - Mèxic

Servei mensual sortint de Bilbao el 16, de Santander el 19, de Gijón el 20 i de Coruña el 21, cap a l'Havana i Veracruz. Sortides de Veracruz el 16 i de l'Havana el 20 de cada mes, cap a Coruña, Gijón i Santander.

Línia a l'Argentina

Servei mensual sortint de Barcelona el 4, de Màlaga el 5 i de Cádiz el 7, cap a Santa Creu de Tenerife, Montevideo i Buenos Aires. Coincidint amb la sortida del dit vapor, n'arriba a Cádiz un altre que surt de Bilbao i Santander el darrer dia de cada mes, de Corunya el dia 1, de Villagarcia el 2 i de Vigo el 3, amb passatge i càrrega cap a l'Argentina.

Línia a Puerto Rico, Cuba, Venezuela - Colòmbia i Pacífic

Servei mensual sortint de Barcelona el 10, l'11 de València, el 13 de Màlaga i de Cádiz el 15 de cada mes, cap a Les Palmes, Santa Creu de Tenerife, Santa Creu de la Palma, Puerto Rico, Havana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanilla, Colon, i pel canal de Panamá cap a Guayaquil, Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Antofagasta i Valparadís.

Línia a Filipines i ports de la Xina i Japó

Set expedicions a l'any sortint els vaixells de Corunya cap a Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, València, Barcelona, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasaki, Kobe i Yokohama.

Línia a Nova York, Cuba - Mèxic

Servei mensual sortint de Barcelona el 25, de València el 26, de Màlaga el 28 i de Cádiz el 30, cap a Nova York, Havana i Veracruz.

Línia a Fernando Póo

Servei mensual sortint de Barcelona el 15 cap a València, Alicant, Cádiz, Les Palmes, Santa Creu de Tenerife, Santa Creu de la Palma i demés escales intermèdies i Fernando Póo.

Aquest servei té enllaç a Cádiz amb un altre vapor de la Companyia que admet càrrega i passatge dels ports del Nord i Noroest d'Espanya per a tots els d'escala d'aquesta línia.

Avisos importants

Rebaixes a famílies i en passatges d'anada i retorn. — Preus convencionals per cabines especials. — Els vapors tenen instal·lada la telegrafia sense fils i aparells per a senyals submarines, essent dotats dels més moderns avenços, tant per a la seguretat dels viatges com per a llur confort i grat. — Tots els vapors tenen metge i Capellà.

Les comoditats i tracte de què frueix el passatge de tercera, es mantenen a l'altura tradicional de la Companyia. Rebaixes en els nòlits d'exportació. — La Companyia fa rebaixes de 30 per 100 en els nòlits de determinats articles d'acord amb les vigents disposicions per al Servei de Comunicacions Marítimes.

Serveis combinats

Aquesta Companyia té establerta una xarxa de serveis combinats per als principals ports, servits per línies regulars que li permet admetre passatgers i càrrega cap a Liverpool i ports del Mar Bàltic i Mar del Nord. — Zanzibar, Moçambic i Capetown. — Ports de l'Àsia Menor, Golf Pèrsic, Índia, Sumatra, Java i Conxinxina. — Austràlia i Nova Zelanda. — Ilo Ilo, Cebu, Port Artur i Vladivostoc. — Nova Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadèlfia, Boston, Quebec, Montreal. — Ports d'Amèrica Central i Nord Amèrica al Pacífic, de Panamá a Sant Francisco de Califòrnia. — Punta Arenas, Coronel i Valparadís per l'Estret de Magallanes.

Serveis Comercials

La Secció que per aquests serveis té establerta la Companyia, s'encarregarà del transport i exhibició a Ultramar dels Mostrenaris que li siguin tramesos al dit objecte i de la col·locació dels articles, la venda dels quals, com assaig, desitgin fer els exportadors.

Llegiu i propagueu

La Veu de l'Empordà

ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS (STOMALIX)

Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, AYUDA A LAS DIGESTIONES y abre el apetito, curando las molestias del

ESTÓMAGO e INTESTINOS

Dolor de Estómago

Dispepsia

Acedías y Vómitos

Inapetencia

Flatulencias

Diarreas en Niños

y Adultos que, a veces, alternan con

Estreñimiento

Dilatación y Úlcera

del Estómago

Disenteria

OBRA COMO ANTISÉPTICO DEL APARATO DIGESTIVO curando las diarreas de los niños incluso en la época del destete y dentición.

Ensáyese una botella y se notará pronto que el enfermo come más, digiere mejor y se nutre, curándose de seguir con su uso.

PURGATINA SAIZ DE CARLOS. Cura el estreñimiento pudiendo conseguirse con su uso una deposición diaria. Los enfermos biliosos, la plenitud gástrica, vahidos, indigestión y atonía intestinal, se curan con la PURGATINA que es tónico laxante, suave y eficaz.

Venta: SERRANO 30, Farmacia, MADRID y principales del mundo



AVICULTORES! PROPIETARIOS! GANADEROS!

Recordad que una caja del acreditado

REMEDIO-AVICOLA

(Premiado con Cruz y Diploma de Gran Premio en la Exposición Internacional del Tibidabo de 1912)

PREVIENE y CURA las enfermedades de las Gallinas, Ocas, Patos, etc.

Pedid prospecto explicativo y folletos gratis a la Farmacia PERXAS (antes Capell). - FIGUERAS

Banc de Figueres

DE

Ll. Vergés Vilanova

Plaça de Pi Margall (La Palmera)

Es el vostre Banc.

Visiteu-lo i trobareu en ell el màxim d'economia i tota la formalitat i reserva en les operacions.

Per FRANCS el Banc de Figueres.

Per VALORS el Banc de Figueres.

Per cupons, girs, descomptes de lletres, comptes corrents, imposicions a termini fixe, llibretes d'Estalvi al 4 per 100, subscripció a Emprèstits, canvi i conversió de títols, etc., el BANC de FIGUERES.

Proveu-ho i us en convencereu.

Ferrocarril de M. Z. A. — Rarxa Catalana

TRENS	ARRIBADA	SORTIDA	COTISE
TRENS QUE VAN A BARCELONA			
Exprés	5'09	5'11	1.ª i 3.ª
Correu	6'00	6'06	1.ª, 2.ª i 3.ª
Mercaderies	7'08	7'23	2.ª i 3.ª fins G.
Exprés luxe	10'10	10'11	1.ª butaques
Omnibus	10'46	10'54	2.ª i 3.ª
Mixte	13'00	13'25	2.ª i 3.ª
Correu	16'30	16'32	1.ª i 3.ª
Omnibus	17'36	17'44	2.ª i 3.ª
Mercaderies	20'43	20'53	2.ª i 3.ª
TRENS QUE VAN A FRANÇA			
Mercaderies	7'22	7'42	2.ª i 3.ª surt G.
Omnibus	10'43	10'51	2.ª i 3.ª
Exprés	12'41	12'43	1.ª i 3.ª
Mercaderies	14'44	15'04	2.ª i 3.ª
Mixte	15'41	16'06	2.ª i 3.ª
Omnibus	16'46	16'54	2.ª i 3.ª
Exprés luxe	17'44	17'45	1.ª butaques
Correu	19'10	19'20	1.ª, 2.ª i 3.ª
Exprés	20'36	21'38	1.ª i 3.ª

Serralleria Mecànica i Fabricació d'Articles de Ferrreteria de **Jacint Cufí**

Fàbrica i Taller: Sant Domingo, 9.-Magatzems: Muralla, 4

FIGUERES

Immensestoc de balcons, reixes i portals artístics, golfos de totes mides, fallebes en tronc o completes, treballs forjats i tota mena d'articles d'Agricultura i Indústria. Soldadura autògena.

Rapidesa, perfecció i economia en tots els encàrrecs que es facin.

Fàbrica de mitges, mitjons, camisetes, pantalons, jerses, toreres, «refajos», etc., etc., de cotó, llana, fil, seda o estam, de qualitats superiors.

Casa única, en aquesta comarca, que treballa amb maquinària de la més moderna que es coneix.

Confecció esmerada en tots els articles.

Secció especial de gèneres a mida, al preu mínim dels tamanyos corrents.

Fàbrica i Despatx: **JOAQUIM VERNIS**
Forn Baix, 4. — FIGUERES

Rob-Vida
MIRET

AUMENTA EN ABUNDANCIA LA LECHE A LAS MADRES

Es una horchata fosfatada, de gusto exquisito, compuesta del jugo lechoso de las hierbas lecheras que comen instintivamente las cabras y las vacas a fin de proporcionarse gran cantidad de leche para sus hijos. Si las madres que erian toman este preparado (n.º 2) tendrán leche más que suficiente para criar robustos a sus hijos y ellas encontrarán en él un gran reconstituyente. El (n.º 1), que se toma durante el embarazo, calma los vómitos y la albuminuria, desarrolla el feto y asegura un parto feliz y mucha leche. Recomendado por los médicos en la Casa de Maternidad de Barcelona y por muchas señoras comadronas.

Autor: Plaza Comercial, 9, Farmacia.—BARCELONA
DE VENTA EN FARMACIAS

CAFÈS CARRETÉ

Unic Dipòsit a Figueres:

D. CONSOL SURRIBAS

Muralla 18, — COLONIALS

Els Cafès Carreté són la millor beguda per a després de l'àpat. Tenen un gust tan exquisit que fan la vida agradable. La cura que es té en torrar-los fa que al primer assaig es facin indispensables. Recomaneu-los als vostres amics i us ne donaran grans mercès.

En paquets d'origen de 100, 200 i 250 grams.

Alerta! Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales Vichy Catalán, llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre Sociedad anónima Vichy Catalán, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no los lleven.

Motors Diesel i Semi-Diesel (olis pesats)

de les millors marques.

Motors a gasolina de maneig pràctic i senzill, màxim d'economia.

Bombes modernes per a elevació d'aigües, podent-les extreure de qualsevol fondària i distància.

Bombes per a esgotament de pous, canals i rius. Se'n lloguen.

Maquinària Agrícola Massey Harris

P. BRUNET, constructor mecànic

Plaça del Comerç, 13 i 14 - Figueres